

ROOM 1706. KING CENTRE, NO. 23 DUNDAS STREET, MONGKOK, HK TEL: (852) 2481 0800

FAX: (852) 2481 0600

寵物情緣 - 填色/繪畫/書法/攝影/電腦平面設計比賽 "My Pet"

Coloring / Painting / Calligraphy / Photography / Digital Drawing Design Competition 報名表格

Application Form

中. 參賽者資料 Particip	pant's Information			
參賽者姓名(中文) Participan	t's Name (Chinese):			
參賽者姓名(英文) Participan	t's Name (English):			
性別 Gender: 口 男 Male	/ 口 女 Female 聯絡電話 Tel no:			
通訊地址 Address:				
電郵 Email (請以正楷填寫, 主	游機構會以電郵形式回覆確認) (Please fill in with b	lock letters, confirmation email will be sent to the		
above address):				
以下資料 (公開組)19 歲或以上	人士不用填寫 Below information not suitable for	Age 19 or above		
出生日期 Date of Birth:年 Year月 Month日 Day 年齡 Age:				
就讀學校 School: 年級 Grade:				
家長/監護人姓名 Parent's l	Name: 關係 Relati	onship:		
(資料將用於最佳老師獎及 用者。)(Data will be used f	or the Best Teacher Award and Outstanding Performa	合領獎資格,恕不接受任何後補申請。請刪去不適		
培訓機構名稱 Name	of training institution:			
指導老師/私人老師名	名稱 Instructor's / private tutor's name(必須填寫全名)(Full name must be		
filled):機構電話 Training institutions tel. no:				
從什麼途徑得知比賽 Where	e do you know the competition?			
□學校 School	□培訓/補習機構 Training institutions	口香港比賽網 hkcontest		
口親友 Relatives	口私人老師 Private Tutor	口親子雜誌 Parenting Magazine		
口谷歌 Google	口雅虎 Yahoo	口其他 Others:		



ROOM 1706. KING CENTRE. NO. 23 DUNDAS STREET, MONGKOK, HK

TEL: (852) 2481 0800 FAX: (852) 2481 0600

丙. 參賽項目及組別 Categories and groups

(請在所報參賽項目及組別 '□'中✔) (please tick appropriate '□' for categories and groups)

□ 幼兒唱遊班 Pre-nursery(PN) Level			
□ 幼兒低班 K1 Level	□ 填色 Coloring		
□ 幼兒中班 K2 Level	口 填色 Coloning		
□ 幼兒高班 K3 Level			
□ 幼兒組 Infant group (Age 3-4)			
□ 幼童組 Young child group (Age 5-6)	□ 繪畫 Painting; 主題 topic:		
□ 兒童組 Child group (Age 7-9)	□ 中文書法 (毛筆) Chinese Calligraphy (Writing brush)		
□ 少年組 Juvenile group (Age 10-12)	□ 中文書法 (硬筆) Chinese Calligraphy (Hardpen writing)		
□ 青少年組 Teenage group (Age 13-15)	□ 英文書法 (硬筆) English Calligraphy (Hardpen writing)		
□ 青年組 Youth group (Age 16-18)	□ 攝影 Photography; 主題 topic:		
□ 公開組 Adult group (Age 19 or above)			
□ 兒童組 Child group (Age 7-9)			
□ 少年組 Juvenile group (Age 10-12)	口 家嘅亚西地中 Digital Proving Pagion		
□ 青少年組 Teenage group (Age 13-15)	□ 電腦平面設計 Digital Drawing Design;		
□ 青年組 Youth group (Age 16-18)	主題 topic:		
□ 公開組 Adult group (Age 19 or above)			

丁. 注意事項 Precautions

- 本人明白一經報名,報名費將不獲發還。 I understand that upon registration, the registration fee will not be refunded.
- 本人已經閱讀並同意遵守大會賽事安排及比賽規則。(請自行下載) 2. I have read and agreed to abide the General Rules & Regulations and all arrangements organized (please download).
- 如得獎者未能於比賽頒獎禮中取回獎狀 / 獎盃,本協會於頒發日期起計算保留一個月,如未能於一個月 内取回之獎狀或所訂購的獎盃均不獲退還及不予保留。
 - If contestants cannot take their certificates / trophies at the award presentation date, the council will keep these for one month. After one month, the certificates / trophies will not be returned and kept.
- 已填妥報名表格內所需資料並繳交費用 Completed application forms together with payment. 4.
- 如選擇以郵寄方式遞交報名表格,請確保信件郵資充足。如有郵資不足情況,將收取每份信件行政費用 5. \$50 \circ 50 dollars administration fee will be charged if mail items do not bear insufficient postage.



ROOM 1706, KING CENTRE, NO. 23 DUNDAS STREET, MONGKOK, HK

TEL: (852) 2481 0800 FAX: (852) 2481 0600

本人(家長/團體代表人簽名)已仔細閱讀並同意香港國際文藝交流協會刊登於網上之個人私隱資料聲明及比賽規則。					
I					
参賽費用 Competition Fee:					
費用 Fee	港幣 (HK\$) (每位) (per person)	項目 Item	小計 (HK\$) Subtotal (HK\$)		
每項送交作品項目	\$100				
Works submitted for the competition (per item) 退畫費用 (每項作品) Fee for return works (per item)	\$150				
. ,	数 Total Submission Fee				
支票號碼 Check No.:			_		
		r at the back of the	cheque)		
□ 直接存入銀行 (Deposit into Bank Account # 124-070723-838 匯豐銀行 HSBC, 戶名: 香港國		ernational Exchange	of Artist & Culture		
Association)					
請將存款收據以 郵寄 / 傳真 / 電郵 / 電話 WH Please post / fax / mail / WhatsApp the receipts to us.					
back of the receipts)			•		
□ PAYPAL **(需收取每筆交易 5% 手續費) 請將存款收據以 郵寄 / 傳真 / 電郵 / 電話 WHATSAPP 至本協會 (請註明參賽者姓名、所參加比賽、組別及聯絡電話)					
調形仔訊収據以 勤奇 / 得具 / 亀勤 / 亀品 WH Please post / fax / mail / WhatsApp the receipts to us. back of the receipts)					
	民幣(¥)。It only pay RMB(¥) in WeChat.)			
請將存款收據以 郵寄 / 傳真 / 電郵 / 電話 WH	ATSAPP 至本協會(請註明參賽者	6姓名、所參加比3	賽、組別及聯絡電話)		
Please post / fax / mail / WhatsApp the receipts to us. back of the receipts)	(Include participant's name, name of	of competition, grou	p and contact number at the		
家長 / 團體代表人簽署: Parents' / Representative of the Institution's	Signature:		_		



ROOM 1706, KING CENTRE, NO. 23 DUNDAS STREET, MONGKOK, HK TEL: (852) 2481 0800

FAX: (852) 2481 0600

參賽聲明 **Competition Declaration**

致香港國際文藝交流協力 To Hong Kong International Exchange of			
茲證明	(參賽者姓名)(組別:)		
參加 寵物情緣 - 填色/繪畫/書法/攝影/	電腦平面設計比賽 ,由参賽者本人親筆著色。		
It is certified that	(name of participant)		
(Group:) participate in "My Pets"- Coloring / Painting /		
Calligraphy / Photography / Digital Dra	wing Design Competition, completed by the participant.		
家長姓名 Parent's Name:	Signature:		
指導老師 Instructor's Name:	Signature:		
培訓機構 Training Institution:			
日期:			

** 請將此頁貼在參賽作品背面



ROOM 1706. KING CENTRE, NO. 23 DUNDAS STREET, MONGKOK, HK TEL: (852) 2481 0800

FAX: (852) 2481 0600

退作品聲明書 **Declaration for Return of Works**

致 香 港 國 際 文 藝 父 流 協 曾: To Hong Kong International Exchange of Artist & Culture Association:				
茲證明	(參賽者姓名) (組別:)			
參加 寵物情緣 - 填色/繪畫/書法/攝影/ [電腦平面設計比賽 ,並要求退作品。			
我們願意付港幣 150 元正作為退作品費用 (每份作品)。其作品日後將會以掛號形式寄回				
以下地址(所有退回作品的郵寄地址只限於香	香港地區):			
地址:				
收件人:				
participate in "My Pets" – Coloring / Pain Design Competition, request for return of works' fee (per item). His/Her works will be (Return of works only available for address in Horn				
Address :				
Recipient's Name :				
家長姓名 Parent's Name:	Signature:			
指導老師 Instructor's Name:	Signature:			
培訓機構 Training Institution:				
日期 Date:				

* 申請退回之作品將有機會於港鐵站社區畫廊展出。